



---

*Dokument na rokovanie*

---

**A9-0257/2022**

26.10.2022

**\*\*\***

## **ODPORÚČANIE**

k návrhu rozhodnutia Rady o uzavretí dohody o úprave listín špecifických záväzkov v rámci Všeobecnej dohody o obchode so službami s cieľom začleniť prílohu 1 vyhlásenia o uzavretí rokovaní o domácej regulácii služieb z 2. decembra 2021, v mene Európskej únie  
(COM(2022)0257 – C9-0224/2022 – 2022/0174(NLE))

Výbor pre medzinárodný obchod

Spravodajca: Bernd Lange

***Označenie postupov***

- \* Konzultácia
- \*\*\* Súhlas
- \*\*\*I Riadny legislatívny postup (prvé čítanie)
- \*\*\*II Riadny legislatívny postup (druhé čítanie)
- \*\*\*III Riadny legislatívny postup (tretie čítanie)

(Typ postupu závisí od právneho základu navrhnutého v návrhu aktu.)

## OBSAH

	<b>strana</b>
NÁVRH LEGISLATÍVNEHO UZNESENIA EURÓPSKEHO PARLAMENTU.....	5
DÔVODOVÁ SPRÁVA.....	6
POSTUP GESTORSKÉHO VÝBORU.....	7
ZÁVEREČNÉ HLASOVANIE PODĽA MIEN V GESTORSKOM VÝBORE.....	8



## NÁVRH LEGISLATÍVNEHO UZNESENIA EURÓPSKEHO PARLAMENTU

**o návrhu rozhodnutia Rady o uzavretí dohody o úprave listín špecifických záväzkov v rámci Všeobecnej dohody o obchode so službami s cieľom začleniť prílohu 1 vyhlásenia o uzavretí rokovanií o domácej regulácii služieb z 2. decembra 2021, v mene Európskej únie**

**(COM(2022)0257 – C9-0224/2022 – 2022/0174(NLE))**

**(Súhlas)**

*Európsky parlament,*

- so zreteľom na návrh rozhodnutia Rady (COM(2022)0257),
  - so zreteľom na návrh dohody o úprave listín špecifických záväzkov v rámci Všeobecnej dohody o obchode so službami s cieľom začleniť prílohu 1 vyhlásenia o uzavretí rokovanií o domácej regulácii služieb z 2. decembra 2021, v mene Európskej únie (09982/2022),
  - so zreteľom na žiadosť o udelenie súhlasu, ktorú Rada predložila v súlade s článkom 91, článkom 100 ods. 2, článkom 207 a článkom 218 ods. 6 druhým pododsekom písm. a) bodom v) Zmluvy o fungovaní Európskej únie (C9-0224/2022),
  - so zreteľom na článok 105 ods. 1 a 4 a článok 114 ods. 7 rokovacieho poriadku,
  - so zreteľom na odporúčanie Výboru pre medzinárodný obchod (A9-0257/2022),
1. udeľuje súhlas s uzatvorením dohody;
  2. poveruje svoju predsedníčku, aby postúpila túto pozíciu Rade, Komisii a vládam a parlamentom členských štátov a Svetovej obchodnej organizácii.

## DÔVODOVÁ SPRÁVA

V článku VI Všeobecnej dohody o obchode so službami (GATS) je obsiahnutý mandát na vypracovanie nevyhnutných pravidiel, ktorých cieľom je zabezpečiť, aby opatrenia súvisiace s požiadavkami na kvalifikáciu a postupy, technickými normami a licenčnými požiadavkami zbytočne neprekážali obchodu so službami. Členovia Svetovej obchodnej organizácie (WTO) už mnoho rokov rokujú o takýchto pravidlách vnútroštátnej regulácie.

Na 11. ministerskej konferencii WTO a neskôr skupina 59 členov WTO vrátane Európskej únie vydala spoločné ministerské vyhlásenie o domácej regulácii služieb, v ktorom opätovne potvrdila svoj záväzok pokročiť v rokovaní o domácej regulácii služieb s cieľom začleniť do začiatku 12. ministerskej konferencie WTO výsledok práce do svojich listín špecifických záväzkov.

Rokovania o tejto iniciatíve spoločného vyhlásenia boli úspešne ukončené 2. decembra 2021 s tým, že ide o prvú viacstrannú dohodu, ktorá bola úspešne dohodnutá, a prvý výsledok v oblasti služieb za viac ako 20 rokov.

Vo vyhlásení o uzavretí rokovaní o domácej regulácii služieb vydanom 2. decembra 2021 (ďalej len „vyhlásenie“) potvrdilo 67 členov WTO uzavretie rokovaní v referenčnom dokumente, ktorý tvorí prílohu 1 k vyhláseniu. Uvítali tiež listiny špecifických záväzkov, ktoré boli predložené ako ich príspevky k uzavretiu rokovaní. Na týchto 67 členov WTO pripadá viac ako 90 % svetového obchodu so službami.

Účastníci vyhlásenia potvrdili svoj zámer začleniť pravidlá dohodnuté ako dodatočné záväzky do svojich listín záväzkov v rámci GATS. Za predpokladu ukončenia akýchkoľvek požadovaných vnútroštátnych postupov sa účastníci budú usilovať predložiť svoje listiny špecifických záväzkov na certifikáciu do 12 mesiacov od dátumu vyhlásenia. Vďaka certifikácii účastníkmi nadobudnú pravidlá uvedené v prílohe 1 vyhlásenia právny účinok.

Hospodárske dôsledky tejto dohody, ktorá bude prínosná najmä pre MSP a ženy-podnikateľky, by mali byť významné. Transparentné systémy schvaľovania by mali byť prínosom aj pre rozvojové krajiny. Okrem toho sú stranami dohody aj USA a Čína. Vzhľadom na všetky tieto skutočnosti sa spravodajca domnieva, že výbor INTA ako zodpovedný výbor a Európsky parlament ako inštitúcia EÚ s výsadnými právami v oblasti medzinárodných dohôd by mali schváliť túto dohodu, a preto udeliť svoj súhlas.

## POSTUP GESTORSKÉHO VÝBORU

<b>Názov</b>	Uzavretie dohody o úprave listín špecifických záväzkov v rámci Všeobecnej dohody o obchode so službami s cieľom začleniť prílohu 1 vyhlásenia o uzavretí rokovaní o domácej regulácii služieb z 2. decembra 2021, v mene Európskej únie
<b>Referenčné čísla</b>	09982/2022 – C9-0224/2022 – 2022/0174(NLE)
<b>Dátum predloženia/žiadost' o udelenie súhlasu</b>	12.7.2022
<b>Gestorský výbor</b> dátum oznámenia na schôdzi	INTA 12.9.2022
<b>Spravodajcovia</b> dátum vymenovania	Bernd Lange 14.7.2022
<b>Prerokovanie vo výbore</b>	10.10.2022
<b>Dátum prijatia</b>	25.10.2022
<b>Výsledok záverečného hlasovania</b>	+: 31 -: 5 0: 0
<b>Poslanci prítomní na záverečnom hlasovaní</b>	Barry Andrews, Anna-Michelle Asimakopoulou, Geert Bourgeois, Saskia Bricmont, Udo Bullmann, Jordi Cañas, Arnaud Danjean, Paolo De Castro, Raphaël Glucksmann, Markéta Gregorová, Roman Haider, Christophe Hansen, Danuta Maria Hübner, Herve Juvin, Karin Karlsbro, Margarida Marques, Gabriel Mato, Sara Matthieu, Carles Puigdemont i Casamajó, Samira Rafaela, Catharina Rinzema, Inma Rodríguez-Piñero, Massimiliano Salini, Ernő Schaller-Baross, Helmut Scholz, Mihai Tudose, Kathleen Van Brempt, Marie-Pierre Vedrenne, Jürgen Warborn, Iuliu Winkler, Juan Ignacio Zoido Álvarez
<b>Náhradníci prítomní na záverečnom hlasovaní</b>	Yannick Jadot, Seán Kelly, Javier Moreno Sánchez, Joachim Schuster, Ralf Seekatz
<b>Dátum predloženia</b>	26.10.2022

## ZÁVEREČNÉ HLASOVANIE PODĽA MIEN V GESTORSKOM VÝBORE

31	+
ECR	Geert Bourgeois
ID	Roman Haider, Herve Juvin
NI	Carles Puigdemont i Casamajó, Ernő Schaller-Baross
PPE	Anna-Michelle Asimakopoulou, Arnaud Danjean, Christophe Hansen, Danuta Maria Hübner, Seán Kelly, Gabriel Mato, Massimiliano Salini, Ralf Seekatz, Jörgen Warborn, Iuliu Winkler, Juan Ignacio Zoido Álvarez
RENEW	Barry Andrews, Jordi Cañas, Karin Karlsbro, Samira Rafaela, Catharina Rinzema, Marie-Pierre Vedrenne
S&D	Udo Bullmann, Paolo De Castro, Raphaël Glucksmann, Margarida Marques, Javier Moreno Sánchez, Inma Rodríguez-Piñero, Joachim Schuster, Mihai Tudose, Kathleen Van Brempt

5	-
THE LEFT	Helmut Scholz
VERTS/ALE	Saskia Bricmont, Markéta Gregorová, Yannick Jadot, Sara Matthieu

0	0

Vysvetlenie použitých znakov:

+ : za

- : proti

0 : zdržali sa hlasovania